



tilastotiedotus statistisk rapport

Arkisto

ISSN 0355-2284

Tilastokeskus
Statistikcentralen

1976

Tiedustelut - Förfrågningar

Sinikka Maukonen 611 022/410

Irmeli Laaksonen 611 022/401

Päiväys - Datum

26.10.1976

N:o - Nr

LI 1976:39

MATKUSTAJALIIKENNETILASTO, syyskuu 1976

Suomen ja Pohjoismaiden ulkopuolisten maiden välillä¹⁾

Suomeen saapui suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelta ulkomaalaisia (lukuunottamatta pohjoismaalaisia) 28 314 syyskuussa 1976, mikä on 14.7 % enemmän kuin vuoden 1975 syyskuussa.

Suomesta lähti suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelle Suomen kansalaisia 14.2 % vähemmän syyskuussa 1976 kuin syyskuussa 1975.

RESANDESTATISTIK, september 1976

mellan Finland och utomnordiska länder¹⁾

Antalet utlänningar (utom skandinaver) som i september 1976 anlände till Finland direkt från utomnordiska länder var 28 314 vilket är 14.7 % större än i september 1975.

Antalet finska medborgare, som från Finland avreste direkt till utomnordiska länder i september 1976 var 14.2 % mindre än i september 1975.

TRAVEL STATISTICS, September 1976

between Finland and non-Nordic countries¹⁾

The number of foreigners (except citizens of Nordic countries) arriving in Finland directly from non-Nordic countries was in September 1976 28 314 which is 14.7 % greater than the corresponding number in September 1975.

The number of Finnish citizens leaving Finland directly to non-Nordic countries was in September 1976 14.2 % smaller than the corresponding number in September 1975.

1) Niistä matkustajista, jotka saapuvat Suomeen muista Pohjoismaista tai niiden kautta, ei ole saatavissa tietoa kansalaisuuksittain. Sama koskee vastaavia Suomesta Pohjoismaihin tai niiden kautta lähteneiden lukumääriä. Tiedot Suomen ja ulkomaiden välisestä koko matkustajaliikenteestä liikennemuodoittain julkaistaan neljännesvuosi- ja vuositilastona.

1) För resande som anländer till Finland från eller via övriga nordiska länder föreligger inte uppgifter om nationalitet, inte heller om resande från Finland till eller via andra nordiska länder. Uppgifter om den totala resandetrafiken mellan Finland och andra länder enligt transportsätt publiceras som kvartals- och årsstatistik.

1) For travellers, who arrive in Finland from or through other Nordic countries or leave Finland to or through other Nordic countries no data are available by citizenship. Data on the total number of passengers between Finland and other countries by mode of transport are published as quarterly and yearly statistics.

A. Suomeen suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelta saapuneet matkustajat syyskuussa 1976
 Personer, som rest direkt till Finland från utomnordiskt land i september 1976
 Travellers arriving in Finland directly from non-Nordic countries in September 1976

Kansalaisuus - Medborgarskap - Citizenship	Helsinki-Helsingfors		Muut len- toasemat Övriga flygfält Other airports	Muut sa- tamät Övriga hamnar Other harbours	Maarajat Land- gränser Country borders	Yhteensä Summa Total
	Lento- liikenne Flygtrafik By air	Laiva- liikenne Sjötrafik By sea				
Suomi - Finland	39 904	8 091	338	110	9 196	57 639
Ruotsi - Sverige - Sweden	344	115	5	-	808	1 272
Norja - Norge - Norway	100	12	-	-	16	128
Tanska - Danmark - Denmark	31	5	1	2	9	48
Islanti - Island - Iceland	14	-	-	-	1	15
Pohjoismaat yhteensä - Summa nordbor - Nordic countries total	40 393	8 223	344	112	10 030	59 102
Alankomaat - Nederländerna - Netherlands	1 183	63	16	3	49	1 314
Belgia ja Luxemburg - Belgien och Luxemburg - Belgium and Luxembourg	464	7	6	-	17	494
Espanja - Spanien - Spain	298	16	2	-	-	316
Iso-Britannia - Storbritannien - Great Britain	2 414	224	32	26	98	2 794
Irlanti - Irland - Ireland	124	5	-	-	7	136
Italia - Italien - Italy	524	47	23	9	11	614
Itävalta - Österrike - Austria	836	84	3	-	6	929
Neuvostoliitto - Sovjetunionen - Soviet Union	122	757	-	-	2 211	3 090
Portugali - Portugal	75	30	3	-	14	122
Puola - Polen - Poland	300	185	1	-	48	534
Ranska - Frankrike - France	1 312	37	9	1	71	1 430
Saksan liittotasavalta - Tyskland, FR - Germany, FR	2 012	2 404	95	47	261	4 819
Saksan dem. tasavalta - Tyskland, DR - Germany, DR	266	7	-	3	3	279
Sveitsi - Schweiz - Switzerland	1 068	114	11	4	8	1 205
Tšekkoslovakia - Tjeckoslovakien - Czechoslovakia	211	9	-	-	185	405
Turkki - Turkiet - Turkey	85	3	3	-	-	91
Unkari - Ungern - Hungary	318	7	-	1	148	474
Muut Euroopan maat - Övriga europeiska länder - Other european countries	538	92	1	15	169	815
Amerikan Yhdysvallat - Förenta Staterna - United States	3 837	730	13	1	379	4 960
Kanada - Canada	636	124	1	-	33	794
Muu Amerikka - Övriga amerikanska länder - Rest of America	143	492	7	-	119	761
Etelä-Afrikan Unioni - Sydafrikanska Unionen - Union of South Africa	33	-	-	-	-	33
Muut Afrikan valtiot - Övriga afrikanska länder - Other African States	110	4	3	-	77	194
Intia ja Pakistan - Indien och Pakistan - India and Pakistan	78	5	-	-	28	111
Israel	84	1	1	-	2	88
Japani - Japan	650	3	1	-	85	739
Muut Aasian valtiot - Övriga asiattiska länder - Other Asian countries	66	17	10	-	80	173
Australia ja Uusi Seelanti - Australien och Nya Zeeland Australia and New Zealand	341	29	1	-	176	547
Kansalaisuutta vaille olevat - Statslösa - Stateless	37	6	-	-	10	53
Muut maat yhteensä - Summa icke-nordbor - Other countries total	18 165	5 502	242	110	4 295	28 314
Kaikkiaan - Samtliga - Total	58 558	13 725	586	222	14 325	87 416
Kaikkiaan syyskuussa 1975 - Samtliga i september 1975 - Total September 1975	53 911	20 908	259	441	12 527	88 046

B. Suomesta suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelle lähteneet matkustajat syyskuussa 1976
 Personer, som från Finland rest direkt till utomnordiskt land i september 1976
 Travellers leaving Finland directly to non-Nordic countries in September 1976.

Kansalaisuus - Medborgarskap - Citizenship	Helsinki-Helsingfors		Muut len- toasemat Övriga flygfält Other airports	Muut sa- tamat Övriga hamnar Other harbours	Maarajat Land- gränser Country borders	Yhteensä Summa Total
	Lento- liikenne Flygtrafik By air	Laiva- liikenne, Sjötrafik By sea				
Suomi - Finland	36 578	7 865	190	144	9 677	54 454
Ruotsi - Sverige - Sweden	194	59	5	-	839	1 097
Norja - Norge - Norway	42	11	1	-	27	81
Tanska - Danmark - Denmark	35	9	-	2	10	56
Islanti - Island - Iceland	4	-	-	-	1	5
Pohjoismaat yhteensä - Summa nordbor - Nordic countries total	36 853	7 944	196	146	10 554	55 693
Alankomaat - Nederländerna - Netherlands	784	126	26	1	23	960
Belgia ja Luxemburg - Belgien och Luxemburg - Belgium and Luxembourg	403	25	3	-	12	443
Espanja - Spanien - Spain	312	19	1	-	12	344
Iso-Britannia - Storbritannien - Great Britain	1 807	217	53	12	146	2 235
Irlanti - Irland - Ireland	74	10	-	-	6	90
Italia - Italien - Italy	495	48	8	9	8	568
Itävalta - Österrike - Austria	615	88	3	-	7	713
Neuvostoliitto - Sovjetunionen - Soviet Union	57	775	-	-	2 121	2 953
Portugali - Portugal	52	12	-	-	9	73
Puola - Polen - Poland	333	374	-	2	59	768
Ranska - Frankrike - France	1 010	73	9	4	43	1 139
Saksan liittotasavalta - Tyskland, FR- Germany, FR	1 820	3 136	69	39	180	5 244
Saksan dem. tasavalta - Tyskland, DR - Germany, DR	199	-	3	3	5	210
Sveitsi - Schweiz - Switzerland	643	100	8	1	14	766
Tšekkoslovakia - Tjeckoslovakien - Czechoslovakia	268	17	-	-	183	468
Turkki - Turkiet - Turkey	112	2	-	-	-	114
Unkari - Ungern - Hungary	292	17	-	-	174	483
Muut Euroopan maat - Övriga europeiska länder - Other european countries	342	21	1	-	345	709
Amerikan Yhdysvallat - Förenta Staterna - United States	2 621	1 129	11	-	654	4 415
Kanada - Canada	531	145	3	-	122	801
Muu Amerikka - Övriga amerikanska länder - Rest of America	114	30	6	-	342	492
Etelä-Afrikan Unioni - Sydafrikanska Unionen - Union of South Africa	47	1	-	-	-	48
Muut Afrikan valtiot - Övriga afrikanska länder - Other African states	74	5	4	-	196	279
Intia ja Pakistan - Indien och Pakistan - India and Pakistan	42	12	-	-	24	78
Israel	28	2	-	-	3	33
Japani - Japan	339	7	2	-	56	404
Muut Aasian valtiot - Övriga asiatiska länder - Other Asian countries	119	38	7	1	107	272
Australia ja Uusi Seelanti - Australien och Nya Zeeland - Australia and New Zealand	209	32	-	1	258	500
Kansalaisuutta vailla olevat - Statslösa - Stateless	31	4	-	-	11	46
Muut maat yhteensä - Summa icke-nordbor - Other countries total	13 773	6 465	217	73	5 120	25 648
Kaikkiaan - Samtliga - Total	50 626	14 409	413	219	15 674	81 341
Kaikkiaan syyskuussa 1975 - Samtliga i september 1975 - Total September 1975	57 820	20 079	317	817	13 557	92 590